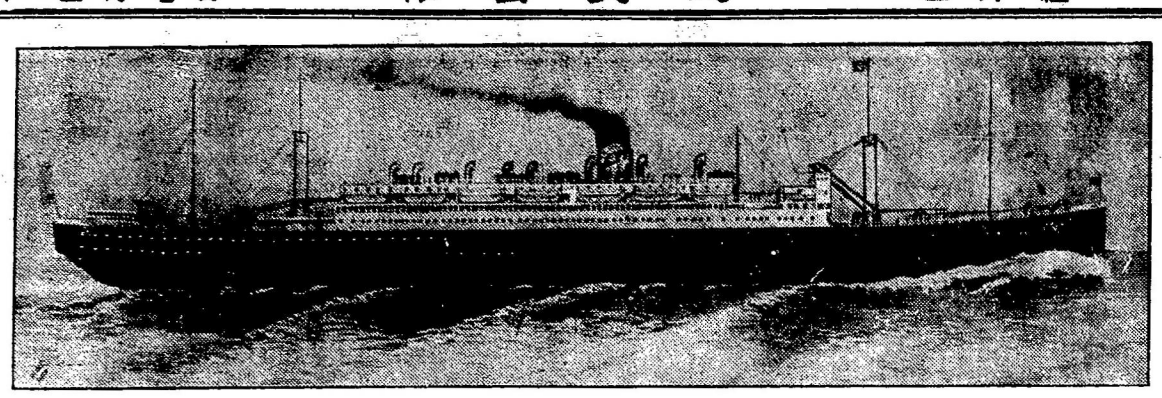
▼○▲新船出世　僑胞注意

每期船停泊上海招商局碼頭兩天然後開行回港
搭者本公司　裝双車客輪船五艘每艘式萬一噸大有頭等及大艙位另有女艙位女搭客艙均備置電火煖龍風扇麥檀橙齊備床位廣濶兼設枕頭麥草毡地方潔淨福食茶水豐美招待懇懇準四十天過太平洋順經橫濱神戶上海共行四一天到港後往小住宋無憂天熱之虞如蒙貴客賜顧祈付字至代理人處便妥
詩晏亞公司接濟搭客諸君光顧請搭詩晏亞火車公司該公司特到別歡迎快捷妥當



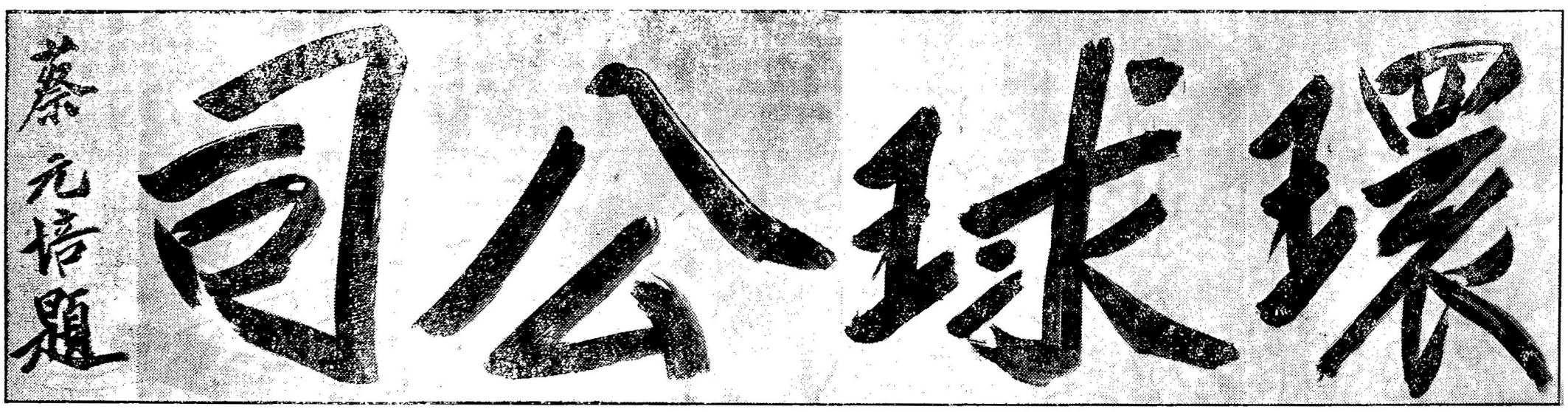
美國太平洋輪船公司新船出世僑胞注意
ADMIRAL LINE PACIFIC STEAMSHIP COPMANY

由域多利開行返港
舍路華市即十二月廿六号十月廿八日
片楚李市即十二月十号十二月十三日
▲溫秩珠船十二月廿四拾一月廿七
▲比市即新歷元月柴号舊歷拾二月十一日
企市頓市即元月十四号十二月十八日

代理人　域多利　利同昌
雲高華　馬　達
舍路代理人　馬永祥源　登　乾豐號　同啟

昌同利利多域
Lee Hong Chong Co. 533 Fisguard St. Box 517 Victoria B.C.
源祥永華水廠
Wing Chong Yuen 535 Carrall Box 42, Vancouver B. C.
號豐乾發水廠
King Fung 509 Main St. P. O. Box 454 Vancouver B.C.

請看新開張大鐵行廣告



請看新開張之大鐵行

本公司厚集巨資。專辦各國銅鐵鋼。凡建樓起屋。耕田種園。鋸樹斬柴。整路造橋。板廠魚濕。酒樓餐館。衣館做厨。旅館房口。住家行旅。剪髮所。車衣舖。整木匠。坭水匠。油漆匠。水龍匠。雷火匠。不論工商人等。所用銅鐵器具。各樣齊備。本公司特賃新樓。裝飾新舖。做生意。辦新貨物。總而言之。色色皆新。謹擇十月十号即禮拜一日新開張。請我親愛僑胞。不論有無交易。肯來本公司參觀一切。本主人盡禮歡迎。

謹將本公司辦到各貨。及各行宜用之品。分門別類。畧述大概。

(一)建樓起屋　門鎖門較
(二)耕田種園　犂鋤鉗鈀
(三)鋸樹斬柴　大鋸濶斧
(四)整路造橋　鋤鏟鐵撩
(五)板廠魚濕　刀鋸刨斧
(六)酒樓餐館　盤碗瓷器
(七)衣館做厨　洗熨器具
(八)旅館房口　機關鋼鎖
(九)住家行旅　厨廳用具
(十)剪髮所　剃刀皮帶
(十一)車衣舖　針偈鋼剪
(十二)整木匠　鑽尺鋸刨
(十三)坭水匠　灰匙灰刀
(十四)油漆匠　各色油漆
(十五)水龍匠　龍頭皮錢
(十六)電火匠　燈色燈繩

鐵釘玻璃　鏟鐮刀剪　鐵尖鐵鈎　鐵條鐵鍊　熨斗鉛錫　厨房鐵器　厨房用品　掃地氈偈　箱篋裝飾　毛剪髮偈　熨斗鈕偈　斬斧釘斧　紅毛坭粉　大小毛刷　浴槽洗盆　燈胆燈冚

以上所述各行用品。不過舉其大畧耳。本埠僑胞。欲知詳細。請來逐樣瀏覽。外埠諸君。宜用某物。賜函示及。當速寄奉。最要注意者。富足榮旋之僑胞。對於各行所用之銅鐵器皿。尤宜買齊帶歸。

環球公司銅鐵發行
舖在加拿大雲高華埠片打街東門牌三拾三號開張
▲電話（詩磨）四九九四
WANCOW COMPANY HARDWARE
33 Pender Street East Vancouver, B. C. Canada
雲高華埠環球公司啓

蔡元春應驗花柳丸散廣告

本醫生不惜重資羅致珍寶靈藥參茸鹿茸製造特色強體自來精補治男子色慾精虛體倦陽事不舉銀於嗣續女子血少陰虧子宮冰冷生機日歷不能受孕婦宜購備如法飲之下元溫煖腎氣復元勢力擴張倘大加倍製造健兒强如銅鐵體人十歲老翁服之猶能御女生子誠空前補劑妙品無可比倫他如體質羸弱夢遺失精腰膝酸軟飲食減少以及五勞六極一切內傷不足之症服之無不全愈生精益血補髓壯陽起痿其有功於家庭幸福生良非淺鮮同胞賜顧從自從服希圖永久幸福

定價
每一瓶銀二元五
每三瓶銀六元
發客另議
（郵費另加）
美國每瓶加士担貳毛叁
外國每瓶加士担貳毛四

等級軍業生蔡元春來自精製

參茸三鞭補腎丸　全料四十元　半料二十元　半小料十元　半小料五元
龜鹿二仙固眞丸　全料三十元　半料十五元
有夢遺精固本丸　每盒銀二元
無夢遺精蛤蚧丸　每盒銀三元
加料揭被合歡膏　每盒銀五元
七日包愈脚痛風濕膏藥　每張銀二元五
宿娼預服犀角麝香丸　每盒銀二元
參茸燕窩開胃藥水　每瓶二元五毫
壯陽採戰忍精丸　每盒銀一元
種子揭被香丸　每盒銀一元
統治遠年花柳入骨毒丸　每盒銀五元
初起白濁一劑解毒除根丸　每盒銀三元
立止遠年虛濁補腎膏後丸　每盒銀三元五毛
久戰快活丸　每盒銀三元五毛
久合致大丸　每盒銀二元五毛
立消雙單雞陰保命散每盒四元
一笑靈汗散　每盒銀一元五毛
屢驗紅白痢症散每罐銀一元五
百日可醫撞紅散　每盒銀一元
婦科速愈白帶丸　每盒銀二元
止遺如神散每盒二元每料四元
安陰寧神清魂丸　每盒銀一元
自製八寶光明上上限藥每罐毫
立止吐血衄血便血藥散每盒毫
參茸珠寶四靈集　每盒銀五元
壹陽香濃種子丸　每盒銀五元
萬應救急鑽芝甘露油（起死回生全活萬人）　每罐一元　半打五元

不夜天久戰丸（限食後六點鐘見功）每盒銀三元五
打消癰疽瘡癤魚口黃應膏藥　每盒銀三元五毛
立止花柳白濁胆汁去蟲殺毒丸　每盒銀三元五毛
經驗跌打去瘀吊骨獨聖散每一料銀二元三料五元
治外感頭痛身熱萬應散每一盒銀五毛十盒銀四元
通大便閉結和中養血散　每盒銀二元五毛
極驗探皮膚瘙癢疥瘡去毒藥水　每罐銀一元
自製神效光明眼痛藥水　每罐銀一元
興陽助戰貼臍膏（通宵不倒）　每盒銀一元五毛
萬應拔毒去腐生肌珍珠膏　每盒銀一元五毛
奇妙壯腎丸（功同再造優優大發）　每盒銀四元
秦樓寒錦如意丹（力能擯鉄堅砥中流）每盒銀五元
熊膽造血丸　每盒六兩庄銀五元

包愈甫打花柳濂珠藥線　每盒銀五毛
魚口橫弦巳潰去腐生肌　每盒銀二元
婦科通經種子毓麟丸　每盒銀二元
久戰五鞭發力丸　每盒銀二元
龍涎香化痰止咳丸　每盒銀三元
立止小腸疝氣攻心丸　每盒銀二元
積年疔瘡惡毒一掃光丸　每盒銀二元
打消魚口橫弦便毒丸　每盒銀二元

◎搜除花柳積毒藥皇丸　每盒銀五元
無論新舊白濁魚口疔疔橫弦芒萁便毒五姊妹七姊妹凡屬於花柳症服之四粒見功限廿點鐘久止濁止痛收效最速此丸出世花柳溜迹掃清積毒不傷身體所以尊爲搜毒藥皇知悉以上病者速宜購服幸勿遲疑觀望多受苦磨諸病悉醫資成大患蓮此忠告

◎驅名補腦丸　每盒六兩庄銀五元
此丸滋陰而得和平增壯腦髓之最得法者凡讀書勤勞操工作苦及思慮太過皆能耗消腦髓援勸神經作用故症初起但覺精神恍惚少記憶力加以房勞色慾則腎愈虧腦髓愈竭遺精耳鳴腰部重疼尿濁餘瀝漸失聰慧此腦部之壞人多未知日久失治流爲癲癇舉世名醫十雖救一此症於美洲發現尤甚良可憫爲此丸神奇莫四不獨能醫治壞腦之人更能培元固腎肥壯身軀廣嗣延年眞救世慈航矣

◎加料大海狗鞭壯陽種子鐵甲軍丸　每盒銀四元　全料十六元　半料八元
海狗乃水族最淫最淫之物善於鑽刺其陽具生成帶骨爲他類生物所無而獨有者乃天然特別靈品藉其溫補之性以壯陽潛藏之性以固精配以人參益氣鹿茸旺血合天地人三才之功用補虛固精扶陽種子功稱第一服此丸者堅而大久而强溫熱如火日久益見功類鐵夾軍之衝鋒所向無敵雖是靈丹世上補丸莫出其右奇藥欲攻美人陣須備鐵甲軍床頭執牌官儲苦之（用法）每服三錢　每日一服　茶送下　藥下更佳　急求茶葉果丸散太多　未能盡錄　詳細聽顧　郵費自理

HOO WING HERB CO. 926 Fillmore St., San Francisco, Cal.

備戰止急油　英勇强壯妙不可言　每罐弍圓

所行發總
HOO WING HERB CO.
926 FILLMORE ST.
SAN FRANCISCO, CAL.

總售處　SON LOY　932 GRANT AVE. SAN FRANCISCO, CAL.
總售處　ON SING　947 GRANT AVE. SAN FRANCISCO, CAL.